

14 NIEDZIELA ZWYKŁA - 6 lipca 2025

Pierwsze czytanie: Księga Izajasza 66:10,12-14c.

Psalms: Niech cała ziemia chwali swego Pana.

2 czytanie: List św. Pawła Apostoła do Galatów 6:14-18.

Ewangelia: Łukasza 10:1-12,17-20.

KOMENTARZ DO EWANGELII - Dobrze przyjęci czy też odrzuceni uczniowie mają z mocą głosić nadejście królestwa Bożego. Misja ma być pozbawiona nawet pozorów szukania wygody czy dobrego przyjęcia („nie przenoście się z domu do domu”) oraz jakiegokolwiek interesowności („strząsamy wam nawet proch z waszego miasta”). Największą radością dla uczniów nie jest spektakularna moc nad złymi duchami, ale posiadanie natury dzieci Bożych. Misjonarze niosą Boży pokój, który rodzi się z przebaczenia, z wyrzeczenia się jakiegokolwiek przemocy („jak jagnięta między wilki”), a zakaz zabierania na wyprawę misyjną jakichkolwiek zabezpieczeń uczy składania całej ufności w Bogu. **Panie, pośród świata, który pogrążony jest w szukaniu przyjemności, ufa mocy bogactwa, prowokuje wojny, uczyni ze mnie Twego misjonarza i poślij tam, gdzie Ty chcesz, abym niósł Twój pokój.** www.paulus.org.pl/czytania?data=2025-7-6.

PAMIĘTAJ, ABY DZIEŃ ŚWIĘTY ŚWIECIĆ (także w czasie urlopu i wakacji) - każdy Katolik ma obowiązek uczestniczenia w niedzielnej Mszy św. w kościele, we wspólnocie. Oglądanie transmisji Mszy św. nie jest spełnieniem tego obowiązku. Msze św. transmitowane przez Internet są przeznaczone dla osób starszych i chorych, którym wiek i zdrowie nie pozwalają przybyć do kościoła.

KORONKA DO MIŁOSIERDZIA BOŻEGO - w każdą niedzielę o godz. **9:30** i we wtorki po Mszy św. o godz. 9:00 po angielsku.

WYMIANA OKIEN W BIURZE PARAFIALNYM - całkowity koszt wymiany trzech okien - dwa w biurze głównym i jedno w poczekalni - wyniesie \$12,214.96 (z HST). Do dziś zebraliśmy \$8,995.00. Bóg zapłać organizacjom parafialnym i Parafianom za zrozumienie, hojność i finansowe wsparcie. Ofiary można składać w kopertach „Building Fund” z zaznaczeniem „Okna”. Serdecznie dziękujemy!

43. PIESZA PIELGRZYMKA do Sanktuarium Męczenników Kanadyjskich w Midland odbędzie się od 4 - 10 sierpnia. Pielgrzym powinien zabrać ze sobą: intencję modlitewną, różaniec, kartę OHIP, namiot, śpiwór, materac lub karimatę, Kuchenkę gazową, naczynia, sztucce, suchy prowiant, butelkę na wodę, bawełniane skarpety, koszulki z rękawkiem, przybory toaletowe, apteczkę, krem z filtrem, środek przeciw komarom, wygodne (**nie nowe!**) obuwie, okrycie na głowę, płaszcz przeciwdeszczowy. Szczegóły i zapisy na stronie: www.pielgrzymka.ca tylko do 1 sierpnia.

ODPUST POLONII - uroczystości z okazji święta Wniebowzięcia Najświętszej Maryi Panny odbędą się w niedzielę, 10 sierpnia w Sanktuarium Kanadyjskich Męczenników w Midland.

BIURO PARAFIALNE - w czasie urlopu p. sekretarki (7 - 11 lipca) będzie nieczynne. W nagłych sprawach można kontaktować się z o. Sławkiem dzwoniąc do biura i wybierając #2. Można także zostawić wiadomość na automatycznej sekretarce. O. Sławek oddzwoni najszybciej jak będzie to możliwe.

BÓG ZAPŁAĆ - Za ofiary złożone w miniony weekend na składkę niedzielą (\$1,830.00) oraz za donacje składane online poprzez internetową stronę naszej parafii.

ZBIÓRKA PARAFIALNA - w weekend 12 i 13 lipca będzie zbierana druga składka przeznaczona na potrzeby naszej wspólnoty parafialnej. Bóg zapłać za finansowe wsparcie tej zbiórki.

KAWA I CIASTO - dzisiaj, 6 lipca, zaprasza Towarzystwo Imienia Jezus; 13 lipca Komitet Parafialny i 20 lipca Sodalicja Mariańska. Dziękujemy za popieranie kawiarenki i osobom serwującym za pomoc. Smacznego i miłego spędzenia czasu!

SPOTKANIA - Klub Seniora w każdą środę lipca; o godz. 10:00 Msza św. i następnie spotkanie w sali. Zebranie Rady Finansowej - w piątek, 18 lipca po Mszy św. o godz. 17:00.

14th SUNDAY IN ORDINARY TIME - July 6

PSALM: Make a joyful noise to God, all the earth!

Paul tells the Galatians that it is no longer circumcision or uncircumcision that sets God's people apart. Instead, at our baptism, we were marked for Christ with the sign of the cross. This indelible seal sets us apart to share in Christ's mission, but also in his suffering. We have hope that we who have died with Christ will also rise with him to live in the new Jerusalem, comforted in the arms of our loving God.

ATTENDING MASS ON SUNDAY - please remember that the Code of Canon Law states “On Sundays and other holy days of obligation, the faithful are obliged to participate in the Mass.” Every Catholic who can come to church must make every reasonable effort to participate in the Mass. The sick and the elderly who are unable to come to church can participate in Mass via livestream. The link is available on our parish website.

THE DIVINE MERCY CHAPLET (English) - on Tuesdays, July 8 & 15, after the 9:00 am English Mass.

REPLACEMENT OF WINDOWS IN THE RECTORY - the total cost of replacing three windows - two in the main office and one in the waiting room - will be \$12,214.96 (including HST). We have already collected \$8,995.00. We are grateful to the parish organizations and Parishioners / donors for your understanding, generosity and financial support of this renovation project. To donate, please use the "Building Fund" envelopes available in the church foyer and write "Windows". Thank you for your support and generous heart.

PARISH OFFICE - will be closed during the secretary's vacation (July 7 to 11). Fr. Slawek will be available to assist you in urgent matters. To speak with Fr. Slawek or to leave a message on the voicemail, please call the parish office and press #2.

SECOND SUNDAY COLLECTION - next weekend, July 12 & 13, a 2nd collection will be taken for the needs of our parish. Thank you for your generosity and support.

THANK YOU - For the offerings given last weekend for the Sunday collection (\$1,830.00) and for the donations contributed online through our parish website.

PASTRIES & COFFEE - will be served today in the parish hall after each Mass by the Holy Name of Jesus Society; July 13 by the Parish Committee; July 20 by the Sodality of Mary. Thank you for your support and to the servers for their time. Enjoy!

THE SACRAMENT OF BAPTISM - will be conferred today upon **Shane Xtian KAVUMA**. May God keep the baptized child, his parents and the Godparents in His care.



INTENCJE MSZALNE / MASS INTENTIONS

DZISIAJ / TODAY - 6 lipca / July

9:30 am (Pol) - Koronka do Miłosierdzia Bożego

10:00 am (Pol) + Marię (16. rocz. śm.) i Piotra Góreczny - Rodzina

11:30 am (Eng) + Paul Pallesich - Wife Aniela, children & grandchildren

WTOREK / TUESDAY - 8 lipca / July

9:00 am (Eng) + Lucyna & Marian Mikulik & Krystyna Grzelak

- The Divine Mercy Chaplet

ŚRODA / WEDNESDAY - 9 lipca / July

10:00 am (Pol) + Elżbietę Jagielski - Aniela Pallesich z rodziną

CZWARTEK / THURSDAY - 10 lipca / July

9:00 am (Eng) - For God's blessings, health and graces needed for Bogumiła Kielar on her birthday - Marta Czaban

PIATEK / FRIDAY - 11 lipca / July

Św. Benedykta, opata / St. Benedict, Abbot

5:00 pm (Pol) + Bernice Zub - Irena Haag

SOBOTA / SATURDAY - 12 lipca / July

5:30 pm (Pol) + Halinę i Stanisława Kudła - Siostrzenica Anna

15 NIEDZ. ZWYKŁA / SUNDAY IN ORDINARY TIME - 13. 07.

9:30 am (Pol) - Koronka do Miłosierdzia Bożego

10:00 am (Pol) + Siostrę Elżbietę Jagielski - Krystyna Marut z rodz.

11:30 am (Eng) - For God's blessings, health and graces needed for Maria & Paweł Dubicki on their 68th wedding anniversary and for God's and Mary's protection for their son Richard Dubicki on his birthday - Personal

15 NIEDZIELA ZWYKŁA - 13 lipca 2025

Pierwsze czytanie: Księga Powtórzonego Prawa 30:10-14.

Psalms: Nakazy Pana są radością serca.

Drugie czytanie: List św. Pawła Apostoła do Kolosan 1:15-20.

Ewangelia: Łukasza 10:25-37.

KOMENTARZ DO EWANGELII - Faryzejskiej mentalności wystarcza odpowiednio zinterpretować pojęcie „bliźni”, aby usprawiedliwić się z niekochania drugiego człowieka bez podważania zasadności przykazania miłości. Jednak Jezus uczy inaczej: Nie pytaj, kto jest twoim bliźnim, aby go kochać, ale zastanów się, dla kogo ty jesteś bliźnim? **Naucz mnie, Panie, kochać siebie samego. Wyzwól mnie z okowów egoizmów, lęków, uprzedzeń. A wówczas będę mógł kochać bliźniego jak siebie samego.** www.paulus.org.pl/czytania?data=2025-7-13.

GRATULACJE I ŻYCZENIA - dla Państwa Marii i Pawła Dubicki



z okazji 68. rocznicy zawarcia sakramentu małżeństwa. Życzymy dostojnym Jubilatom, aby w każdym dniu życia towarzyszyła Wam opieka Boża i Matki Najświętszej i niech wierność Bogu i Bożym przykazaniom będzie dla Was źródłem pokoju i radości.

BIURO PARAFIALNE - będzie czynne w dniach od 14 -18 lipca w godz. od 9:00 - 12:00 & 13:00 - 16:00.

BÓG ZAPŁAĆ - za ofiary złożone w miniony weekend na składkę niedzielą i za donacje składane online przez stronę internetową.

TRZECIO-PIĄTKOWA MSZA ŚW. ZBIOROWA - piątek, 18 lipca o godz. 17:00. Kopertkę z intencjami w różnych potrzebach można wrzucić na składkę. Intencje mszalne są wyczytywane i ich wydruki wyłożone w kruchcie kościoła. Bóg zapłać za składane ofiary.

15th SUNDAY IN ORDINARY TIME - July 13

PSALM: The precepts of the Lord are right, and give joy to the heart.

Our Gospel challenges us with the question: Who is my neighbor? It is a question with profound implications for how we relate to and treat others in our world. As we hear the parable of the Good Samaritan, we are challenged by Christ to treat all with respect and love, especially the poor, the dispossessed, and the most vulnerable.

HAPPY ANNIVERSARY! - to **Maria & Paul Dubicki** on their 68th wedding anniversary. May God shower upon you an abundance of His graces and may your faithfulness to God and to His commandments be your source of peace and joy in your daily life. Congratulations!



PARISH OFFICE - will be open from July 14 - 18 from 9:00 am - 12:00 noon and 1:00 pm - 4:00 pm.

43RD ANNUAL WALKING PILGRIMAGE to Martyrs' Shrine in Midland will take place from August 4 - 10. Pilgrims should take with them: a prayer intention, rosary, OHIP card, tent, sleeping bag, mattress or sleeping mat, soup bowl, utensils, packed lunch, water bottle, cotton socks, T-shirts with sleeves, toiletries, first aid kit, sunscreen, bug repellent, comfortable (not new!) footwear, headgear, raincoat. Details & to register visit: www.pielgrzymka.ca.

THANK YOU - for the offerings given last weekend for the Sunday collection and for the online donations.

INTENCJE MSZALNE / MASS INTENTIONS

DZISIAJ / TODAY - 13 lipca / July

9:30 am (Pol) - Koronka do Miłosierdzia Bożego

10:00 am (Pol) + Siostrę Elżbietę Jagielski - Krystyna Marut z rodz.

11:30 am (Eng) - For Maria & Paweł Dubicki on their 68th wedding anniversary and for Richard Dubicki on his birthday - Personal

WTOREK / TUESDAY - 15 lipca / July

Św. Bonawentury, biskupa i doktora Kościoła

St. Bonaventure, Bishop and Doctor of the Church

9:00 am (Eng) + Maria & Stefan Kuszek - Daughter with family
- The Divine Mercy Chaplet

ŚRODA / WEDNESDAY - 16 lipca / July

Najświętszej Maryi Panny z Góry Karmel

Our Lady of Mount Carmel

10:00 am (Pol) + Z rodziny Kotarba, Człapiński, Nowicz i Górski
- Rodzina

CZWARTEK / THURSDAY - 17 lipca / July

9:00 am (Eng) - For God's blessings, health and graces needed for Elizabeth Kryla on her birthday - Marta Czaban

TRZECI PIATEK / THIRD FRIDAY - 18 lipca / July

5:00 pm (Pol) - Msza św. zbiorowa - w różnych intencjach

SOBOTA / SATURDAY - 19 lipca / July

5:30 pm (Pol) + Z rodziny Kotarba, Człapiński, Nowicz i Górski
- Joanna i Kazimierz z rodziną

16 NIEDZ. ZWYKŁA / SUNDAY IN ORDINARY TIME - 20. 07.

9:30 am (Pol) - Koronka do Miłosierdzia Bożego

10:00 am (Pol) + Stefanę (10. rocz. śm.) i Zygmunta (5. rocz. śm.) Ziółkowski - Córki Teresa i Bogusława

11:30 am (Eng) + Jadwiga Tuszynska - Son

Livestream: <https://ststanislauskostkato.archtoronto.org>